

ホッケーフエスティバル



広報

2010年(平成22年)

だまぞら

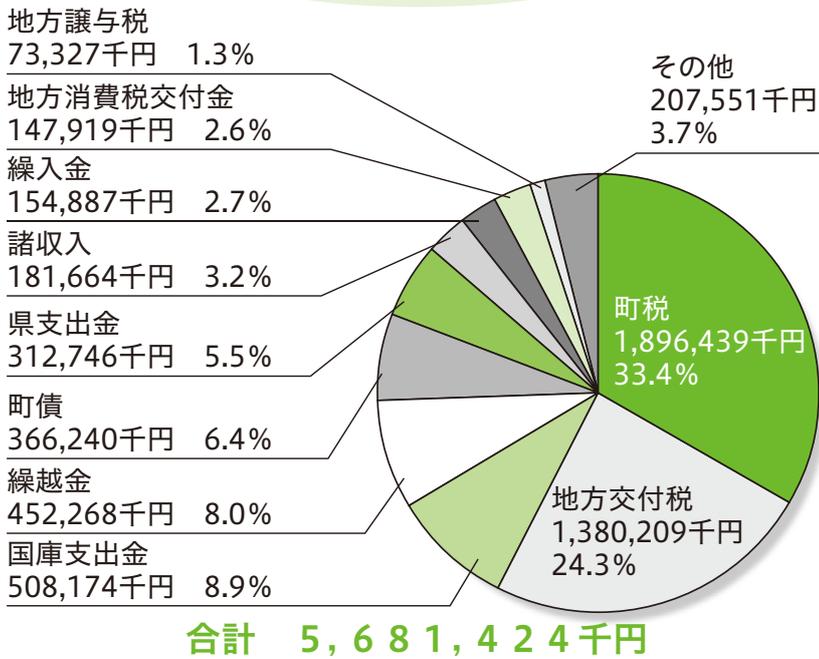
10月号
OCTOBER
No.622

CONTENTS

- 平成21年度 決算報告・・・・・・・・・・・・・・・・P2～4
- 10月31日は福島県知事選挙の投票日です・・・・・・・・P5
- 給与・定員管理公表・・・・・・・・・・・・・・・・P6～7
- 城下町棚倉おわぐフエスタ2010開催!! ・・・・・・・・P8
- 秋の文化祭・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・P9
- すてやかさん子どもセンターだより・・・・・・・・P10～11
- 保健福祉センターだより。
- 保健師の健康ノート・・・・・・・・・・・・・・・・P12～13
- 生涯学習情報誌あひる舎美館情報・・・・・・・・P14～15
- まちの話題・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・P16～17
- みんなのひろば・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・P18～19
- Information(イベント・おまじゆ)・・・・・・・・P20～21
- だまぞらスタッフ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・P22

図1

一般会計歳入



町の平成21年度決算（平成21年4月～平成22年3月）が9月定例議会において認定されました。地方自治法第233条第6項の規定に基づき、決算の概要についてお知らせします。

歳入

図1は、歳入を科目別に表したものです。財源の第一位は町税で、歳入全体の33.4%を占めています。第二位は地方交付税で、24.3%を占め、次いで国庫支出金の8.9%、繰越金の8.0%となっています。主な内容を前年度と比較すると、町税の個人町民税や法人町民税は、世界的な景気後退の影響を受け減、固定資産税は償却資産の減少等により減となり、町税全体で、前年度比1億2,972万1千円の減となりました。また、地方交付税、地方消費税交付金は共に増、地方譲与税は減、国庫支出金は事業の減少に伴い減、県支出金は緊急雇用対策事業の実施等により増となり、歳入全体では、前年度比1億1,951万2千円の増となりました。

一般会計

平成21年度の一般会計決算は、歳入56億8,142万4千円に対し、歳出は55億527万5千円となり、1億7,614万9千円の黒字決算となりました。このうち、中学校耐震補強改修事業やブロードバンド整備事業等に要する財源として、4,906万1千円を翌年度へ繰り越し、6,400万円を財政調整基金に積み立て、残りの6,308万8千円を平成22年度予算に繰り越しました。

行政用語解説（歳入編）

町税 町民の皆さんから町に納めていただいた税金（町民税、固定資産税、町たばこ税など）。

地方交付税 所得税、法人税などが徴収した税金の中から、町の財政状況に応じて交付されたお金の経費として国から交付されたお金。

繰越金 予定していた事業の内容変更や経費の節減等により余ったお金を翌年度に使うもの。

町債 大きな事業を行うために、国や県、金融機関から借りたお金を事業などに特定の目的の経費として県から交付されたお金。

諸収入 預金利子や貸付金の元利収入などのお金。

繰入金 財政調整基金など各基金からの繰入金。

地方消費税交付金 皆さんに納めていただいている消費税の中から、人口など一定基準により町に交付されたお金。

地方譲与税 国税として徴収した税を地方公共団体に対して譲与するお金。

その他 分担金及び負担金、使用料及び手数料、地方特例交付金、ゴルフ場利用税交付金、利子割交付金、自動車取得税交付金、財産収入などが含まれています。

行政用語解説（歳出編）

民生費 高齢者、障がい者、児童などの福祉全般の事務事業に使ったお金。

総務費 防犯、課税徴収、住民窓口、選挙、基金積立金など、町の総括的な事務に使ったお金。

教育費 幼稚園、小・中学校運営の費用や、文化センター、図書館、体育館などの教育施設の事務事業に使ったお金。

公債費 町債の発行の際に定められた条件により、毎年度必要とする元金の償還及び利子の支払いに使ったお金。

衛生費 保健衛生、ごみ処理など、健康で衛生的な生活のために使ったお金。

土木費 道路、河川、住宅管理などに使ったお金。

消防費 白河広域圏に対して町が常備消防費として負担したお金や消防団の運営、消防施設の維持管理などに使ったお金。

農林水産業費 農業、林業、畜産振興などに使ったお金。

商工費 金融対策や商工業活性化、観光施設の維持管理などに使ったお金。

その他 議会費、労働費、災害復旧費、諸支出金が含まれています。

主な歳出の内訳

民生費 12億6,480万6千円

○保育所運営費	179,532千円
○保険基盤安定事業費繰出金	59,017千円
○国保特別会計事務費繰出金	50,933千円
○介護保険特別会計繰出金	139,779千円
○後期高齢者医療広域連合負担金	132,422千円
○健やか子育て医療費	53,791千円
○児童館整備事業費	65,063千円

総務費 11億2,156万5千円

○財産管理費	51,453千円
○情報管理費	38,842千円
○地域交通対策費	11,121千円
○定額給付金事業費	252,183千円

教育費 9億6,853万5千円

○小・中学校、幼稚園費	438,052千円
○社会教育費	198,244千円
○学校給食センター費	161,879千円

公債費 6億1,084万6千円

○長期債償還元金支払	531,256千円
○長期債償還利子支払	79,590千円

衛生費 5億2,515万8千円

○東白衛生組合負担金	212,806千円
○水資源対策費	146,766千円
○各種検診健康相談事業費	41,508千円

土木費 3億4,835万円

○公共下水道事業特別会計繰出金	172,212千円
○地域活力基盤創造交付金事業費	17,250千円
○道路維持補修費	39,185千円
○道路整備事業費	15,407千円

消防費 2億6,067万6千円

○白河広域圏常備消防費	183,231千円
○消防施設費	21,574千円
○消防団運営費	17,740千円

農林水産業費 1億4,956万8千円

○農業集落排水事業特別会計繰出金	43,759千円
○農業振興費	11,092千円
○林業振興費	13,697千円

商工費 1億1,265万4千円

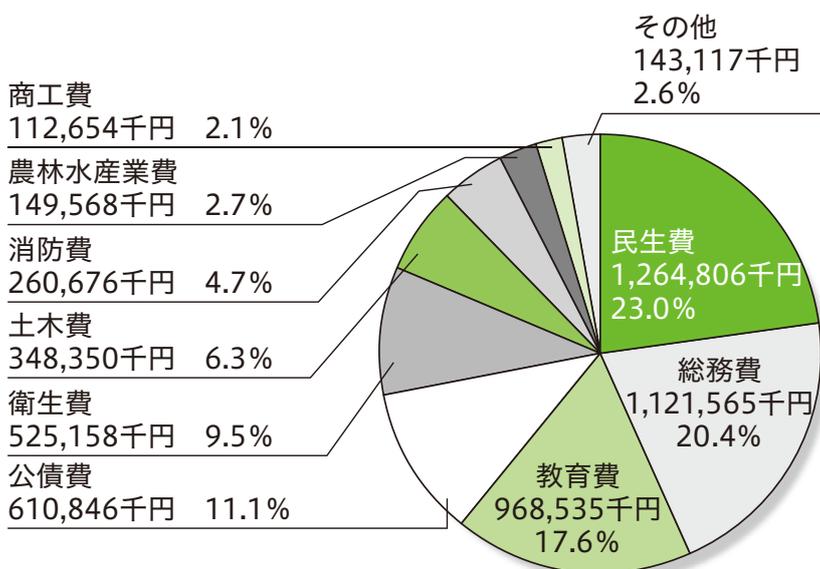
○金融対策費	61,349千円
○観光費	13,880千円

議会費 9,409万4千円

労働費	3,082万円
災害復旧費	1,010万4千円
諸支出金	809万9千円

図2

一般会計歳出



合計 5,505,275千円

歳出

図2は、歳出を目的別に表したもので、第一位は民生費で、12億6,480万6千円となり歳出全体の23.0%を占めています。第二位は総務費で、11億2,156万5千円となり20.4%を占めており、第三位は教育費で、9億6,853万5千円となり17.6%を占めています。以下、公債費、衛生費、土木費、消防費、農林水産業費、商工費の順となっています。

主な内容を前年度と比較すると、民生費の老人福祉費が介護保険特別会計への繰出金の増加により増、総務費の定額給付金事業費が事業の実施により増、教育費は、学校管理費の耐震補強改修事業費等の減少により減となりましたが、歳出全体では前年度比で4億5,863万1千円の増となりました。

これらの歳出を町民一人あたりの行政経費として算出すると、一人あたり35万7,130円となり、前年度比で3万2,420円の増となりました。



▲耐震補強改修工事が進められている棚倉中学校



▲わんぱくひろばオープン



▲整備された棚倉町子どもセンター

○特別会計の状況

(単位：千円)

会計名	歳入	歳出	差引残高	主な内容
国民健康保険特別会計	1,528,820	1,432,741	96,079	歳入：国庫支出金、国民健康保険税、療養給付費交付金等 歳出：保険給付費、後期高齢者支援金等
後期高齢者医療特別会計	116,801	116,164	637	歳入：後期高齢者医療保険料、繰入金、繰越金等 歳出：後期高齢者医療広域連合納付金、諸支出金等
老人保健特別会計	3,907	3,542	365	歳入：支払基金交付金、国庫支出金、繰入金、繰越金等 歳出：医療諸費等
介護保険特別会計	854,767	847,014	7,753	歳入：保険料、国庫支出金、支払基金交付金、県支出金、繰入金等 歳出：保険給付費等
簡易水道事業特別会計	40,620	40,396	224	歳入：水道使用料、繰入金等 歳出：簡易水道管理費、戸中給水施設管理費、公債費等
公共下水道事業特別会計	338,670	337,441	1,229	歳入：受益者負担金、国・県支出金、繰入金、町債等 歳出：浄化センター管理費、污水管渠建設費、公債費等
農業集落排水事業特別会計	69,308	69,104	204	歳入：分担金、施設使用料、繰入金等 歳出：施設管理費、公債費等
宅地用地取得造成事業特別会計	57	29	28	歳入：前年度繰越金等 歳出：販売推進費等
霊園整備事業特別会計	1,034	832	202	歳入：霊園永代使用料及び管理料、前年度繰越金等 歳出：霊園維持管理事業費

○水道事業会計状況

(単位：千円)

	収入	支出	差引残高	水道工事の主な状況
収益的収支（消費税抜き）	378,685	371,872	6,813	取水ポンプ取替工事、石綿セメント管更新工事、配水管移設工事
資本的収支（消費税抜き）	237,351	397,356	△160,005	

※資本的収支の不足額については、過年分損益勘定留保資金、当年度分消費税及び地方消費税資本的収支調整額、建設改良積立金で補てんされました。

財政の健全性に関する比率を公表します

平成19年度決算から、地方公共団体の財政の健全性を判断する指標として「健全化判断比率」(①「実質赤字比率」、②「連結実質赤字比率」、③「実質公債費比率」、④「将来負担比率」)及び公営企業における⑤「資金不足比率」の公表が義務付けられています。

これは、平成19年6月に公布された「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」に基づくもので、地方公共団体の財政の早期健全化・財政の再生・公営企業の経営の健全化を促進するための制度として、毎年度決算に基づき各比率を算出、監査委員の審査及びその意見を付して議会へ報告し、町民のみなさまへ公表することになっています。

上記の指標には、それぞれ目安となる基準が設けられています。①から④のいずれかが「早期健全化基準」以上の場合、「財政健全化計画」を定め、自主的に健全化を図っていくこととなり、さらに、①から③のいずれかが「財政再生基準」以上の場合には、自主的な健全化は困難として「財政再生計画」を定め、総務大臣に報告、同意を得て財政の再生を図らなければなりません。

また、⑤について「経営健全化基準」以上の場合は、「経営健全化計画」を定め自主的に経営の健全化を図っていかねばなりません。

棚倉町の『健全化判断比率』と『資金不足比率』について

健全化判断比率

(単位：%)

⑤資金不足比率

(単位：%)

	平成21年度 棚倉町	早期健全 化基準	財政再生 基準
①実質赤字比率	—	15.0	20.0
②連結実質赤字比率	—	20.0	40.0
③実質公債費比率	19.0	25.0	35.0
④将来負担比率	103.4	350.0	

※実質赤字額及び連結実質赤字額がないため「—」表示しています。

会計の名称	平成21年度 棚倉町	経営健全化 基準
上水道事業会計	—	20.0
公共下水道事業特別会計	—	20.0
農業集落排水事業特別会計	—	20.0
簡易水道事業特別会計	—	20.0
宅地用地取得造成事業特別会計	—	20.0

※資金不足が生じていないため「—」表示しています。

健全化判断比率、資金不足比率ともに監査委員の審査及びその意見を付して9月定例議会へ報告いたしました。上記のとおり、棚倉町の指標は「早期健全化基準」及び「経営健全化基準」を下回っています。

■平成21年度 決算報告に関するお問い合わせは 総務課 財政係 ☎33-2111

10月31日(日)は 福島県知事選挙の投票日です。

福島県知事選挙は、10月14日告示、10月31日投票となります。

この選挙は、今後の県政を託す私たちの代表を選ぶ大切な選挙です。私たちの声を反映させるために棄権しないで投票しましょう。

◆投票日：10月31日(日)

◆投票時間：午前7時～午後6時まで



期日前投票

投票日当日に、次のような理由で投票所へ行けない方は、期日前投票ができます。

- ①選挙人が職務・業務に従事するとき（仕事や親族の冠婚葬祭など）
- ②選挙人が投票区の区域外に旅行・滞在するとき（買い物やレジャー等の理由でも投票が可能です。）
- ③選挙人が病気・負傷・妊娠・高齢などのため歩くことが困難なとき

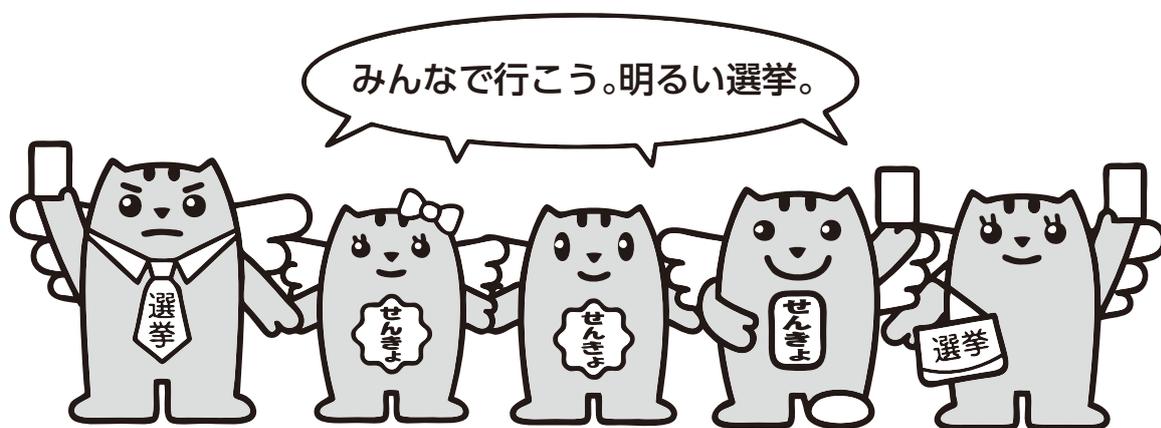
◆期間：10月15日(金)～10月30日(土)まで（土・日曜日でも投票できます。）

◆時間：午前8時30分～午後8時まで

◆場所：棚倉町役場2階 第4会議室（土・日曜日は役場1階ロビー）

◆持参するもの：入場券

■お問い合わせ 棚倉町選挙管理委員会 ☎33-2111



給与・定員管理公表

町では、一般行政職員など143名に給与を支給していますが、その実態について、棚倉町人事行政の運営等の状況の公表に関する条例に基づき、概要をお知らせします。

なお、ここに用いている数値は、平成22年4月1日現在の「地方公務員給与実態調査」及び「地方公共団体定員管理調査」等を基にしています。

◎職員の任免及び職員数に関する状況

職種別採用者数	一般行政職	2人	その他	1人			
事由別退職者数	定年	3人	勸奨	2人	自己都合	0人	
常勤の職員数 (H22. 4. 1)	課長他	課長補佐	係長・主任主査	主査	主任主事	主事	
	15人	25人	19人	44人	15人	4人	
						一般職員小計	122人
	保健師	栄養士	幼稚園教諭			専門職小計	21人
	4人	1人	16人			職員合計	143名

【部門別職員数の状況と定員適正化計画の目標及び進ちょく状況】

定員適正化計画は、平成18年度に見直しを行い、目標年度を平成23年度に設定し、今年度が見直し後4年目の取り組みとなります。職員数は、平成22年4月1日現在143名で平成22年度の管理目標146名を上回って達成しておりますが、今後も引き続き定員の適正化に努めてまいります。

【部門別職員数の状況】

	一般行政部門								特別行政部門	普通会計	公営企業会計部門				合計
	議会	総務企画	税務	民生衛生	商工労働	農林水産	土木	小計			水道	下水道	その他	小計	
平成21年	3	30	11	20	3	8	8	83	41	124	7	6	8	21	145
平成22年	3	29	10	22	4	7	8	83	40	123	7	5	8	20	143
差引	0	△1	△1	2	1	△1	0	0	△1	△1	0	△1	0	△1	△2

【定員適正化計画の進ちょく状況】

部 門	区 分	進ちょく状況 (実績)						計
		平成17年度	平成18年度	平成19年度	平成20年度	平成21年度	平成22年度	
一般行政	増 減		△2	1	△4	△2	0	△7
	職員数	90	88	89	85	83	83	
特別行政 (教育)	増 減		0	0	△1	△2	△1	△4
	職員数	44	44	44	43	41	40	
公営企業等 (水道、下水、国保)	増 減		1	0	0	0	△1	0
	職員数	20	21	21	21	21	20	
計	増 減		△1	1	△5	△4	△2	△11
	職員数	154	153	154	149	145	143	

給与・定員管理公表

◎職員等の給与の状況

【初任給及び学歴・経験年数別平均給料月額状況】

区分	初任給	経験年数			
		2年	10年	20年	
一般	大学卒	175,100円	187,200円	262,800円	363,100円
行政職	高校卒	142,500円	151,000円	216,200円	307,600円

【級別職員数】

区分	1級	2級	3級	4級	5級	6級	合計
標準的な職務	主事	主任主事	主査	係長 主任主査	課長補佐	課長	
職員数	5人	17人	47人	32人	27人	15人	143人
構成比	3.5%	11.9%	32.9%	22.3%	18.9%	10.5%	100.0%

【人件費の状況（平成21年度普通会計決算）】

住民基本台帳人口	歳出額(A)	実質収支	人件費(C)	人件費率(C/A)
(22.3.31現在) 15,415人	千円 5,499,943	千円 127,186	千円 1,189,267	% 21.6

【職員給与費の状況（平成21年度普通会計決算）】

給与額	内 訳		
	給与	期末・勤勉手当	その他の手当 (退職手当を除く)
千円 757,623	千円 497,085	千円 194,649	千円 65,889

◎職員の勤務時間その他の勤務条件の状況

職員の勤務時間	勤務時間：午前8時30分～午後5時15分 (月曜日～金曜日) 休憩時間：正午～午後1時まで
勤務条件の状況	指定された課(室)のみ、昼休み窓口交代勤務有

◎職員の分限・懲戒処分の状況（平成21年度）

分限処分			懲戒処分			
休職	降任	免職	戒告	減給	停職	免職
1	—	—	—	—	—	—

◎職員研修の状況（平成21年度）

研修名	人数	研修先	備考
基本研修	24	ふくしま自治研修センター	職場外研修
データ分析講座 他専門研修	2	ふくしま自治研修センター	職場外研修
市町村建設事業 担当職員研修	1	(財)ふくしま市町村建設支援機構	職場外研修
合計	27		

【特別職の報酬等の状況】

給料(報酬)月額			期末手当
給料	町長	790,000円	(支給割合) 6月期 1.45月分 12月期 1.60月分 計 3.05月分
	副町長	634,000円	
	教育長	599,000円	
報酬	議長	323,000円	計 3.05月分
	副議長	246,000円	
	議員	225,000円	

【職員の手当の状況】

期末勤勉手当	区分	6月期	12月期	計
退職手当	支給率	退職事由	自己都合	定年・勤奨
	支給率	勤続20年	23.5月	30.55月
		勤続25年	33.5月	41.34月
		勤続35年	47.5月	59.28月
		最高限度	59.28月	59.28月
管理職手当	管理又は監督の地位にある職員に対して支給される手当			
特殊勤務手当	危険、困難な業務に従事した職員に対し支給される手当			
時間外勤務手当	正規の勤務時間を越えて勤務した際に支給される手当			
扶養手当	配偶者やそれ以外の扶養親族がいる職員に対し支給される手当			
住居手当	借家の家賃に応じ支給される手当 (上限27,000円)			
通勤手当	公共交通機関、交通用具使用者に利用金額、通勤距離に応じ支給される手当			

【平均年齢及び平均給料月額の状況】

区分	平均年齢	平均給料月額
一般行政職	44歳8月	344,300円

◎職員の福祉・利益の保護の状況（平成21年度）

【職員の健康診断の状況】

区分	対象者	受診者	未受診者	受診率	備考
職員の健康診断の受診状況	121人	116人	5人	95.87%	

【公務災害等の状況】

公務災害の状況		通勤災害の状況	
認定申請件数	0件	認定申請件数	0件
認定件数	0件	認定件数	0件
非認定件数	0件	非認定件数	0件
未決件数	0件	未決件数	0件

■給与・定員管理公表に関するお問い合わせは 総務課 行政係 ☎33-2111

城下町棚倉わくわくフェスタ2010開催!

と き：11月3日(祝) 午前9時30分～午後3時30分

と ころ：ルネサンス棚倉 (雨天決行 荒天の場合一部変更あり)

棚倉町の産業振興と子供達の体験活動の場を提供することを目的に、今年も「城下町棚倉わくわくフェスタ2010」を開催します。各コーナーで楽しいイベントをたくさん用意していますので、皆様のご来場をお待ちしております。

《イベント内容》 ※内容は変更になる場合がありますのでご了承ください。

◆ルネサンス棚倉駐車場 (メイン会場)

- ・ステージイベント…Smork Smack、大道芸ほか町内文化団体等が出演
- ・商工農林業コーナー…地元農産物や特産品の展示販売、修明高校による学校農産物の販売、町内企業のPRなど
- ・公共コーナー…健康に関する啓発、たなちゃん缶バッジ作成、梯子付きポンプ車の展示、救命救急の実技指導、木工細工製作等
- ・飲食店コーナー…来場者に飲食物等の販売
- ・フリーマーケット…家庭のリサイクル品などの販売
- ・城下町棚倉御庭番忍者レース…3人一組となり、リヤカーに乗った忍者が手裏剣で的を射る競技 (14:50～15:30 開催予定、詳細は下記のとおり)

◆ルネサンス棚倉インドアテニスコート

- ・科学実験コーナー…幼稚園児や小・中学生を対象とした科学実験コーナー

◆ルネサンス棚倉アミューズメント広場

- ・アミューズメントコーナー…フワフワの設置

◆ルネサンス棚倉多目的広場

- ・たなぐらわくわくキックベースボール大会

◆棚倉町総合運動広場

- ・一般来場者駐車場…駐車場から会場までシャトルバスを運行します (会場までのお車の乗り入れはできません)



○CONRO (コン朗) 田舎者大道芸人

ユーモラスなキャラクターと、世界レベルのジャグリングが織り成すトークエンターテイメントショー!! バルーン・マジック・ジャグリング…次から次へと飛び出す技の数々で、観客を魅了します。中でもシガーボックスとデビルスティックは、ジャグリングの世界大会で入賞してしまうほどの腕前!

そして、その田舎なまりのとぼけたキャラクターは子どもから大人までいつも大人気です!!

出演予定時間

11:00 頃及び 14:00 頃の 2 回 (各回30分)



○Smork Smack (通称「スモスマ」)

miwako, Moe, Sayu, YUI, Mami の 5 人からなるグループで、2007 年 5 月から、都内の CLUB を中心に活動中。歌、ダンスともに見ている人を楽しませることをコンセプトとして、踊りのジャンル・衣装・表現、すべてにおいて型にはまらず、自由気ままな女の子のグループです。メンバーの Sayu (松本沙有理) さんは、旧棚倉高校出身で、今年の夏祭りにも出演し、観客を魅了するステージを展開しました。

出演予定時間

11:45 ~ 12:25 (40 分)



城下町棚倉御庭番忍者レース 参加者募集

御庭番忍者レースは、3人一組で出場するもので、約30メートルの直線コースに風船を付けた3つの的を設け、2人がリヤカーを引き、1人がリヤカーに乗りながら手裏剣で的を射る競技です。順位はタイムと当てた的数を総合して決定します。

優勝チームには豪華賞品が当たりますので、たくさんのご参加をお待ちしております。

募集内容：○一般の部 (中学生以上) 10組 (3人一組でお申し込みください)

※‘くノ一 (女性)’ のみの参加の場合はハンデがあります

※仮装での参加も大歓迎! 特別賞があるかも?!

参加費：無料

申込期限：平成22年10月27日(水)



■申し込み先・お問い合わせ

城下町棚倉わくわくフェスタ実行委員会事務局 (棚倉町役場 商工農林課内) ☎33-2113

第33回 秋の文化祭

主催 第33回秋の文化祭実行委員会 共催 棚倉町教育委員会
お問い合わせ 町生涯学習課 ☎33-0111 (町文化センター内)

盆栽展

とき 10月15日(金)
～17日(日)
会場 町中央公民館

棚倉町盆栽愛好会による秋の盆栽展

親善囲碁大会

とき 10月31日(日)
会場 町文化センター

棚倉囲碁連盟による親善大会

菊花展(棚倉)

とき 11月2日(火)
～4日(木)
会場 町中央公民館

棚倉菊花愛好会による菊花展

菊花展(近津)

とき 11月1日(月)
～3日(水)
会場 山本不動尊

近津菊花愛好会による菊花展

合同発表会

会場 棚倉町文化センター

展示部門

とき 10月30日(土)～11月1日(月)
時間 9時～17時 (1日は12時まで)
写真展、随詩展、陶芸展、パッチワーク展
絵画展、版画展、俳句展、盆栽展、短歌展
ひょうたん展、書道展、華道展、押し花展
茶道発表会 (10月30日(土)のみ開催)
香道体験教室 (10時～15時まで)

棚倉フォトクラブ、棚倉随詩会
棚倉陶芸クラブ、パッチワーク趣味の会
棚倉絵画愛好会、棚倉版の会、棚倉俳句会
棚倉町盆栽愛好会、棚倉二七短歌会
棚倉ひょうたん会、赤沼書道塾、煌墨院
棚倉華道会、押し花教室、棚倉茶道会
松隠会たなぐら、小・中学生(絵画・書道)

芸能部門

とき 11月3日(水)
時間 10時開場 10時30分開演
大正琴、詩舞、詩吟、マンドリン
盆唄踊り、民謡民舞、スポーツダンス
発表会

棚倉大正琴愛好会、棚倉詩舞会
棚倉詩吟会、棚倉マンドリンクラブ
棚倉盆唄踊り保存会、棚倉民謡民舞連合会
棚倉スポーツダンス同好会

俳句会

とき 11月20日(土)
会場 町中央公民館

棚倉俳句会による俳句大会

短歌大会

とき 11月3日(水)
会場 町中央公民館

棚倉二七短歌会による短歌大会

将棋大会

とき 11月22日(月)
会場 ルネサンス棚倉

棚倉町将棋愛好会による親善大会

文化祭記念講演

とき 11月6日(土)
13時30分開演
会場 町文化センター

講師 中西 光雄
内容 唱歌「螢の光」
の作詞者稲垣千穎^{ちかひ}
について

「社会保険料（国民年金保険料） 控除証明書」が発行されます

～年末調整・確定申告まで大切に保管を！～



国民年金保険料は、所得税及び住民税の申告において全額が社会保険料控除の対象となります。その年の1月1日から12月31日までに納付した保険料が対象です。

この社会保険料控除を受けるためには、支払ったことを証明する書類の添付が義務付けられています。

このため、平成22年1月1日から9月30日までの間に国民年金保険料を納付された方については、「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書」が今年の10月下旬から11月上旬に日本年金機構本部から送付されますので、年末調整や確定申告の際には必ずこの証明書（又は領収証書）を添付してください。

また、平成22年10月1日から12月31日までの間に今年はじめに国民年金保険料を納付された方については、来年の1月下旬に送付されます。

なお、ご家族の国民年金保険料を納付された場合も、ご本人の社会保険料控除に加えることができますので、ご家族あてに送られた控除証明書を添付のうえ申告してください。

「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書」についてのご照会は、下記へお問い合わせください。

■お問い合わせ 控除証明書専用ダイヤル ☎0570-070-117（平成23年3月15日まで）

*通話料金は、一般の固定電話の場合、市内通話料金でご利用いただけます。ただし、携帯電話の場合は全額お客様負担となります。

*IP電話等の方は、☎03-6700-1130にお電話ください。こちらの番号の通話料金は、全額お客様負担となります。

国保『保険証』の更新時期です

10月1日からは、新しく更新された国民健康保険被保険者証をお使いください。新しい保険証は、9月末頃に簡易書留で郵送しています。

保険証の記載内容が正しいか確認してください

①加入者は間違っていないか？

国保へ加入するとき、やめる時は届出が必要です。特に職場の健康保険に加入した時や、やめた時は、いずれも届出が必要です。忘れずに行ってください。保険証に記載されている被保険者に、誤りがないか確認してください。

②その他記載内容に間違いがあった場合には、すぐに連絡してください。

※有効期限について、75歳到達予定の方がいる世帯では、その方の誕生日の前日までとなっています。（後期高齢者医療保険に移行するため）

まだ受け取っていない方

新しい保険証は、9月末の週に簡易書留郵

便で郵送していますが、不在のため受け取っていない方については、10月1日から役場住民課で受け取ってください。

古い保険証は返却してください

古い保険証は、10月末までに役場住民課に返却してください。役場に来られない場合は郵送等でも構いません。

保険証の取り扱いにご注意ください

紛失や破損したときは、速やかに届け出て再交付を受けてください。コピーでの使用は禁止です。

④被保険者証の更新について

※④被保険者証についても、更新の手続きをお願いします。在学証明書等必要書類を提出のうえ更新の手続きをしてください。

■お問い合わせ 住民課 国保年金係 ☎33-2116

子どもセンターだより

■お問い合わせ ☎ 57-5310 FAX 33-2463
E-mail kodomocenter@vivid.ocn.jp

子育て講座

- ◆日時 10月12日(火) 午前10時～
- ◆場所 子どもセンター
- ◆内容 リズムに合わせて皆で体を動かそう
- ◆対象 小学校入学前の子と保護者



おひさまくらぶ(育児サークル)情報

- ◆日時 10月15日(金) 午前10時～
 - ◆場所 保健福祉センター
 - ◆内容 親子体操
 - ◆対象 幼稚園入園前の子と保護者
- ※当日は、飲み物・タオルを持参し、午前9時45分までに集合して下さい。
※初めて参加される方は、当日受付で申込みをして下さい。(年会費200円)



おはなし会スペシャル!

- ◆日時 10月23日(土) 午前10時～
 - ◆場所 子どもセンター
 - ◆内容 紙しばい、手あそび、絵本の読み聞かせなど
- ふるってご参加下さい!



県民の森を散策しました

～親子ふれあい教室～

9月4日(土)、フォレストパークあだたら(大玉村)で開催しました。29名が参加し、森の案内人の佐川美子さん・薄井文子さんを講師に親子で自然の豊かさにふれました。



地域で子どもたちを育んでいます ～放課後子ども教室～

地域全体で子どもたちの安全・安心を見守るとともに、地域の皆さんとのふれあいや多様な体験活動を通して、子どもたちが豊かな人間性や社会性を育むことを目的に開催しています。

現在、棚倉・社川・高野・近津・山岡の各小学校で、地域のボランティアの皆さんにご協力をいただきながら活動しています。



★棚倉子ども教室の様子
(大正琴の体験)



★社川子ども教室の様子
(自由遊び)



★高野子ども教室の様子
(キンボールの体験)



★近津子ども教室の様子
(絵本の読み聞かせ)



★山岡子ども教室の様子
(昔遊び)

◆主な活動内容◆

自主学习、自由遊び、昔遊び、手作り工作、自然の生け花・大正琴・茶道の体験、ニュースポーツ「キンボール」の体験、レクリエーションダンス、絵本の読み聞かせなど



保健福祉センターだより

■お問い合わせ・お申し込みは 保健福祉センター 健康福祉課 ☎33-7801 FAX33-7820

☆乳幼児健康診査

区分	対象児	実施日	受付時間	場所
3~4か月児健康診査	3~4か月児	10月20日(水)	午後12時30分~1時	保健福祉センター
1歳7~9か月児健康診査	平成21年1月1日~2月28日生	10月28日(木)		

- ◆持参するもの 3~4か月児健康診査：母子健康手帳、問診票、バスタオル
 1歳7~9か月児健康診査：母子健康手帳、問診票、歯ブラシ、コップ

☆ポリオワクチン投与

実施日	対象児	受付時間	場所
10月13日(水)	生後3か月以上~90か月未満 (標準/3か月~18か月) ☑受け方 41日間以上の間 隔をおいて2回 服用 ※下痢をしているときは 受けられません。	午後12時30分 ~1時	保健福祉センター

- ◆持参するもの
 母子健康手帳・予診票(必要事項を記入してください。)

母子健康手帳の交付

妊娠とわかったらすぐに母子健康手帳の交付を受けましょう。

- ◆交付月日 10月1日(金)、8日(金)、15日(金)、
 22日(金)、11月5日(金)

- ◆交付場所 保健福祉センター

- ◆交付時間 午後4時~4時30分

※交付日以外の日にも受付可能ですが、事前にご連絡ください。

☆休日当番医

10月の当番医			11月の当番医		
日(曜日)	医療機関名	電話番号	日(曜日)	医療機関名	電話番号
3日(日)	大木医院 (棚倉町)	33-2424	3日(水)	東白川中央病院 (棚倉町)	33-3263
10日(日)	和田医院 (棚倉町)	33-2012	7日(日)	おおひら整形外科 クリニック (棚倉町)	33-9468
11日(月)	東館診療所 (矢祭町)	46-3165	14日(日)	埴厚生病院 (埴町)	43-1145
17日(日)	あらまち クリニック (棚倉町)	33-8018	21日(日)	木村医院 (矢祭町)	46-3528
24日(日)	車田病院 (埴町)	43-1019	23日(火)	あらまち クリニック (棚倉町)	33-8018
31日(日)	金澤医院 (矢祭町)	46-2312	28日(日)	和田医院 (棚倉町)	33-2012

※暮らしのカレンダーに掲載の 10月3日(日)と17日(日)の当番医が変更になります。

日本脳炎予防接種について

日本脳炎の予防接種は、今年度4月1日以降に3歳になるお子さんを対象に積極的に接種を勧めておりますが、平成22年8月27日付けで予防接種実施規則の改正があり、新しいワクチンによる第2期の接種が可能になりました。

改正内容

- 第2期の接種対象者(9歳~13歳未満)の方について、新しいワクチンによる接種が可能になりました。
- 平成22年3月31日までに第1期の3回の接種が完了していないお子さんは、第1期(7歳6か月未満)及び第2期の対象年齢の期間内に、第1期の残りの回数が接種できるようになりました。
- 平成22年3月31日までに第1期の接種をまったく受けていないお子さんは、第2期の対象年齢の期間内に第1期の接種(3回)ができるようになりました。

◎標準的な定期予防接種の受け方

区分	対象年齢	接種間隔		標準的な年齢
第1期	生後6か月以上 90か月未満	初回	2回(6~28日の間隔をあけて接種)	3歳
		追加	1回(初回接種から概ね1年後に接種)	4歳
第2期	9歳以上13歳未満	1回		9歳

※対象年齢以外での接種については、接種料金が全額自己負担になります。

※今年度3歳になるお子さん以外については、まだ積極的に接種をお勧めする段階には至っていないため、予診票の個別配布は行っておりません。対象年齢に該当する方で接種を希望する場合は、保健福祉センターで予診票の交付を受けてください(母子健康手帳をご持参ください)。

詳しくは、保健福祉センターまでお問い合わせください。

特定健康診査（追加健診）のご案内

町では、今年度特定健康診査の未受診の方を対象に追加健診を実施いたします。併せてがん検診も行いますので、この機会にぜひ受診してください。

- ◆日時 11月7日(日) 受付時間：午前7時30分～9時30分
 - ◆会場 保健福祉センター
 - ◆対象 国民健康保険にご加入の40～74歳までの方（国保以外の医療保険加入者で「特定健康診査受診券」をお持ちの方も受診できます。）
 - ◆料金 特定健康診査：1,000円（40歳～74歳の国保加入者）
がん検診：500円 結核健診：無料（65歳以上の方のみ）
 - ◆申込締切 10月22日(金)
- ※詳しくは、行政区回覧により先に配布しました「特定健康診査追加健診のお知らせ」をご覧ください。

すくすく健康相談

- ◆日時 10月20日(水)
午前9時30分～11時30分
 - ◆場所 保健福祉センター
 - ◆対象 小学校入学前の子と保護者
 - ◆内容 身体計測(自由測定可能)
保健師の育児相談(要予約)
- ※4件までの相談となりますので、希望される方は、1週間前までにお申し込みください。

「ひきこもり講演会」のご案内

- ◆日時 10月26日(火)
午後1時30分～3時30分(受付午後1時～)
- ◆場所 サンフレッシュ白河(白河市久田野字城内31)
- ◆参加費 無料
- ◆内容 講演「ひきこもりから社会とのつながりに向けて」
講師 NPO法人ビーンズふくしま 理事長 若月ちよ氏
- ◆申込方法 10月19日(火)までに電話でお申し込みください。
- ◆申込先 県南保健福祉事務所 ☎0248-22-5649

お子さんの食事について、自分の好きな物しか食べてくれないという『偏食』や量をあまり食べてくれない『小食』であるという悩みをよくお聞きします。小さなお子さんをお持ちのご家庭では一度は悩んだ事があるのではないのでしょうか。偏食で小食ですが、遊びも活発で心も安定しているという場合は、『その子にとってちょうど良い量・種類』と判断して良いと言われていると思います。しかし、何でも食べて欲しいと思うのが親心だと思います。少しでも食べられる種類を増やす工夫を何例か紹介



子どもの食事について

していきたくと思います。

●一つのおかずしか食べてくれない。

お子さん用のお皿に一口程度ずつ少量で良いので、多品目の食物をのせてあげることもよいでしょう。

その際に雰囲気良く食事が出てくるよう声かけや場面づくりを工夫する事も大切です。

●野菜類をあまり食べてくれない。

野菜類にも様々な味付けやその子の好きな物と混ぜる等調理方法を工夫してみましょう。

また、無理に食べさせようとすると心も食欲もなくなってしまう、『嫌い』という気持ちだけが残ってしまいます。

『少しでも食べてもらいた』や『かじられた・口に入れられた』という挑戦ができる声かけをし、保護者の方も子どもが挑戦できた事を認めてあげられるリラックとした気持ちで関わりと良いでしょう。

●おやつとの与え方

食べ物を与える前にまず、

水や麦茶等の甘くないたっぷりの水分を飲ませてあげ、ゆっくり一息つける時間をとりましょう。

おやつの種類としては、果物やパン、せんべい等少量で夕食に影響しない程度にしましょう。

スナック菓子やチョコレートなど油脂や糖分の多いおやつは少量でもカロリーが高い物ですので、夕食前のおやつには、控えた方が良いでしょう。

人にとって食事を摂る事は、心とからだの栄養と言われます。

一人で食事を摂る事を孤立食と言いますが、一人で豪華な食事を食べても寂しさだけが残り、逆に一口ずつでも分け合っていると味わう楽しさがあると思います。

食事についての様々な悩みもあると思います。家族で食卓を囲み、『楽しい食事』というものをこの機会に考えてみませんか。

また、個別相談希望の方は、上記日程ですくすく健康相談が予定されており、ご利用ください。

ふれあい



生涯学習課

ふれあい学級・ 寿大学視察研修

8月27日(金)



参加者募集！ ガーデニング教室 「観葉植物アレンジ鉢作り」

と き 11月5日(金)
午前9時30分～
場 所 町中央公民館(大会議室)
参加対象 町内在住の一般成人
参加費 1,500円程度(材料費)
定 員 20名
申込受付期間 10/15から10/25まで
(定員になり次第締め切ります。)
持参するもの ハナバサミ

今年は宮城県仙台市、塩竈市等を訪れ宮城県の環境に触れ、自然・文化・歴史などの関係について見識を深めました。

■申込み・お問い合わせ
生涯学習課 生涯学習係
(町文化センター内)
☎33-0111 FAX 33-9611

棚倉町文化団体連絡協議会 加盟団体を紹介します！

～見学・参加してみませんか？～

棚倉町盆栽愛好会

代表 石井 勝男 (☎ 33-4090)
団体から一言
第33回秋の文化祭秋の盆栽展を下記日程で開催いたします。
日 時 10月15日(金)～17日(日)
午前9時から午後4時
(17日は午後3時まで)
場 所 棚倉町中央公民館
様々な種類の盆栽を展示します、是非ご覧になってください。

棚倉菊花愛好会

代表 藤田 勝男 (☎ 33-3354)
団体から一言
第33回秋の文化祭棚倉菊花展を下記日程で開催いたします。
日 時 11月2日(火)～4日(木)
午前9時から午後4時
(4日は午後3時まで)
場 所 棚倉町中央公民館
是非公民館にお出かけになりご覧下さい。お待ちしております。

棚倉囲碁連盟

代表 山口 武志 (☎ 33-4664)
団体から一言
第33回秋の文化祭囲碁大会を下記日程で開催いたします。
日 時 10月31日(日)
受付9時 開始9時30分
場 所 町文化センター(倉美館) 2階和室
参加費用 2,000円(昼食代等含む)
皆さんの参加をお待ちしております。

10月の学習予定

●ふれあい学級

小学生との交流(楽しく歌おうナツメロ)

棚倉地区 10月1日(金) 棚倉小学校

近津地区 10月4日(月) 近津小学校

社川地区 10月5日(火) 社川小学校

高野地区 10月6日(水) 高野小学校

健康体操

山岡地区 10月8日(金) 山岡小学校

●寿大学

演歌 10月18日(月) 棚倉町中央公民館

俳句 10月19日(火) 町文化センター

民謡 園芸・盆栽

10月20日(水) 棚倉町中央公民館

※開催日等が変更になる場合もあります。

9月の活動内容

9月はこのような学習をしました。

●ふるさと学級・女性セミナー

歴史講座

●ガーデニング教室

種のまき方と苗の管理

フラワーアレンジメント

●ふれあい学級

健康体操、議会傍聴

木工教室、プラネタリウム鑑賞

●寿大学

演歌、俳句、園芸・盆栽、民謡の四講座





新着DVD案内



1人1本5日間借りられます。



○ちびまる子ちゃん
●「たまちゃん大好き」の巻
●「まる子おすし屋さんに行く」の巻
●「まる子紙芝居で浪費する」の巻
●「まる子きもだめしに出かける」の巻
●「まる子毛糸のパンツをいやがる」の巻
○きかんしゃトーマスシリーズ
●いつでもトーマスといっしょ!
●いつでもジェームスといっしょ!
●いつでもパーシーといっしょ!
●トーマス入門編 ソドー島ツアーへようこそ!
●キャラクター大図鑑 ソドー島のなかま大集合!
○座ってもできる立ってもできるラジオ体操

○虫・むしおもしろ図鑑
●森の忍者! ナナフシ〜驚きいっぱい巨大昆虫
●森に隠れるカマキリたち〜世界輝く虫たち
●世界なりきり超絶技〜世界最大!ヘラクレスオオカブト
○ウルトラマン
●ウルトラマンマックス 怪獣大図鑑! 1, 2
●ウルトラマンメビウス 最強!ウルトラ兄弟
○恐竜大図鑑 I, II
○ハローキティとオズの魔法の国
○親子ねずみの不思議な旅 (サンリオ映画)
○あやとり
○大集合!青春のフォークソング

お問い合わせ 町立図書館 ☎33-4342

倉美館情報

棚倉町文化センター ☎0247-33-9610 (チケット予約専用)

日時	事業名及び内容	チケット料金	主催
10月16日(土) 開場17:30 開演18:00	クリシャル国際交流音楽祭 ドイツの若手ソプラノ歌手アイリカ・クリシャルさんと町内の音楽愛好者が協演し、音楽を通して国際交流を深めます。 ★好評発売中	全席指定 3,000円 ※未就学児入場不可	倉美館 運営協会
11月19日(金) 開場18:00 開演18:30	六代目 三遊亭円楽 襲名披露公演 出演:三遊亭円楽、三遊亭好楽、三遊亭小遊三、林家たい平 他 ★平成22年10月2日(土)午前9時より電話予約受付開始(初日は電話1回につきチケット4枚まで予約可)	全席指定 3,000円 ※未就学児入場不可	
12月19日(日) 午前の部 開場9:30 開演10:00 午後の部 開場13:30 開演14:00	「けん玉公演」 ～けん玉と津軽三味線の融合～和音和技 出演:けん玉師 伊藤佑介、三味線 廣原 武美 けん玉体験教室もあります。(貸出用けん玉あり) ★平成22年11月13日(土)午前9時より電話予約受付開始(初日は電話1回につきチケット4枚まで予約可)	大人 1,000円 子供 500円 (会場:リハーサル室)	

☆予約開始初日は、午前9時より午後5時まで電話のみの受付(1回の電話につき4席まで予約可)のため、初日だけは来館されても予約・販売はいたしません。休館日は、毎週月曜日・祝日です。

☆購入後の返金及び交換は一切できません。公演名、日時、座席番号などを必ずご確認の上、お買い求めください。

☆チケット購入は予約をした翌日から概ね10日以内に購入してください。

W elcome to Tanagura!

9月20日から25日までの6日間、オーストラリアのカーディフ高校の生徒10名が棚倉町でホームステイをしました。

ホームステイ中は棚倉中学校に通い、浴衣の着付けや琴の演奏、そば打ちなどを体験しながら、日本の文化にふれました。

また、棚倉町内の観光やホストファミリーと日光へ遠足も行い、充実したホームステイとなりました。



ま

話

ち

題

の

TOWN TOPICS

掲載した写真はさしあげます。ご希望の方は企画情報課まで!!
また、身近な情報がありましたら、ご連絡ください。
企画情報課 ☎ 33 2 1 1 2



日 米大学のトップgolferによる熱戦

9月9日から11日まで、棚倉田舎倶楽部において、2010トピーカップ日米大学対抗ゴルフ選手権が開催されました。

この大会には、日本から男子6校、女子3校、アメリカから男子4校、女子2校が参加し、熱戦が繰り広げられました。

団体の部の優勝は、男子が東北福祉大学、女子がアリゾナ大学、男子個人は藤本佳則選手（東北福祉大学）が史上初の大会3連覇を達成し、女子個人はイザベル・ブエノ選手（アリゾナ大学）が頂点に立ちました。

下 水道まつり

9月4日、町浄化センターにおいて、下水道まつりが開催されました。

会場では、下水道ポスターコンクールの表彰やセンター内の施設見学、下水道に関する相談会が行われたほか、魚のつかみ取りやヨーヨー風船釣りなどのイベントも行われました。

来場者はセンターの見学などを通して、下水道や水の大切さについて理解を深めました。



い つまでもお元気で

9月18日、町文化センターにおいて、平成22年度敬老会が開催されました。

今年の敬老会には、満75歳以上の高齢者2,164名（男性：790名、女性：1,374名）が招待されました。式典では各種表彰などが行われ、その後のアトラクションでは棚倉幼稚園、老人クラブ、婦人会などの皆さんが参加し、会場を盛り上げました。



▲代表で金婚夫婦表彰を受けた矢吹さん夫婦



輪 投げで健康づくり

9月3日、町中央公民館において、町老人クラブ連合会主催による健康づくりクロリティー（輪投げ）大会が開催されました。大会には、39チーム245人が参加し、狙いを定めて輪を投げ合いました。

なお、成績は以下のとおりです。

	団体の部	個人の部
優勝	流 B チーム	大竹 テル子さん
準優勝	棚倉第八Aチーム	齋藤 アヤ子さん
第3位	棚倉城南チーム	中野西ヨシノさん

地 域交流の拠点に

9月11日、堤区地内において、コミュニティセンター落成式が行われました。

このコミュニティセンターは、木造一部2階建てで、宝くじ助成金、町補助金を受けて新築されました。

今後、さらなる地域交流の拠点としての利用が期待されます。



▲左から鳥居さん、若林さん

健 康に努めています！

9月15日、役場町長室において、棚倉町国民健康保険健康家庭表彰式が行われました。

この表彰は、国民健康保険の世帯で一定期間、療養の給付（医療費を含む）を受けなかった世帯が表彰される制度です。

今回、表彰となった世帯は15世帯で、式には表彰者の鳥居さん、若林さんが出席しました。

みんなのひろば



町民リレー⑫①

氏名…米山 睦子さん
 住所…下山本字松原
 職業…主婦
 趣味…読書、音楽鑑賞

過ぎし日のテレビ画面に、小さな二つの命を救ってあげられなかったと、自分を責め涙する若い女性の姿が、放映されていました。子供達（三才と一才）の、泣き声は聞こえていたとのこと。助けを求める声とは受け止めなかったと、自分を恥じている様子でした。

我が娘も三人の子の育児に奮闘中。精神状態は今すぐにも育児放棄しそうな様子。現在の私はハラハラ

しつと見守るだけ。ただ、娘の心の内は受け止めてやれる自分でいたいとは思っています。

この棚倉町は、主人の実家の地。退職後は高齢の両親に、寄り添って生きていくと決心。昨年十二月神奈川県より転居。その引越当日の朝、義母は先立ってしまいました。

これからの生活に、色々な面で大きな不安を抱えている。心細い思いで

居た私に温かく声を掛け、色々と親切に導いて下さる方との出会いがありました。とても嬉しかったです。この出会いが次の出会いへと繋がりが、私の大きな心の支えとなり、前に進むべく新たな勇気を頂きました。

あの育児放棄をしてしまった母親にも、良き出会いがあったなら、小さな二つの命は消えずに済んだかも…と、思うこの頃です。

人と人との絆が、大きな心の支えとなり得ること。又命の大切さ等。これからの世代の人達に、微力ながら、伝えていける人間でありたいと願いつつ、生きていこうと思っています。

☆次回是小池 紀代子さん（南町）へバトンタッチ!!

町のスポーツチーム 紹介します ⑫⑤

流 愛 球 会



- 活動日時 毎週水・日曜日 午前6時～7時
- 活動場所 流・塚原グラウンド
- メンバー 30名（1部～2部）

チーム紹介！

会長の高橋健一さんより一言！

流愛球会は、流区で構成された約30年続いているチームです。ケガなく、試合の後にうまい酒を飲むことを目標に活動しています。試合の時には選手の家族が応援に来てくれて、家族ぐるみで試合に参加しています。いつも和気あいあいと仲良くソフトボールをプレイしています。

■チームについてのお問い合わせ
 企画情報課 ☎33-2112

米寿を迎えました



小倉 マスミさん
(北町)
大正11年9月25日生



宗田 康夫さん
(古町)
大正11年9月25日生



片野 信さん
(関口)
大正11年9月12日生



鈴木 トメさん
(逆川)
大正11年9月6日生



グレッグ

English Corner
Hot Enough for You?
暑かったですね!



シャノン

Shannon : Hi Greg, was it hot enough for you this year?

シャノン : やあ、グレッグ。今年は暑かったですね。

Greg : Hi Shannon. Yeah, it was really hot this year.

グレッグ : やあ、シャノン。今年は本当に暑かったです。

Shannon : Yes, it was. This has been the hottest year I've been in Tanagura.

シャノン : そうですね。私は棚倉町に来てから今まで一番暑い年でした。

Greg : Did you use your air conditioner?

グレッグ : エアコンを使いましたか?

Shannon : No, I didn't. I don't like using an air conditioner. I used a fan. I like fans better.

シャノン : ううん、使いませんでした。エアコンがあまり好きじゃありません。扇風機を使いました。扇風機の方が好きですから。

8月分社川小学校敷地内磁界測定値を報告します

測定結果

A 地点 (体育館裏自動計測器)	最高値 1.9 ミリガウス
B 地点 (遊歩道と送電線の一番近い場所)	8月18日手動計測による値 4.3 ミリガウス

※「世界保健機関 (WHO)」による磁界の許容値は、50,000 ミリガウス以下です。

※ 1 ミリガウス = 1 / 1,000 ガウス

■お問い合わせ 商工農林課 ☎33-2113

おめでた (8月中の届け出)

親の名	出生児	住所
近藤 豪・瞳	礼 (れい)	新 町
仲田 絵美	琉輝 (りゅうき)	堂ノ前
鈴木 智仁・久 美	佑絃 (ゆいと)	広 畑
白石 徳一・めぐみ	悠人 (はると)	丸 内
金澤 功・久 江	佑真 (ゆうしん)	関 口
	壮大 (そうだい)	
鈴木 孝章・知恵子	琉功 (りく)	仁公儀
近藤 重盛・絵里子	大晃 (ひろあき)	一 色
金澤 忠喜・静 香	音々 (ねね)	下山本

おくやみ (8月中の届け出)

亡くなった方	年 齢	住 所
安 部 義 昭	70	宮 下
和 田 リ キ	87	城 跡
森 田 典 子	65	関 口
内 藤 金 一	88	檜 木
鈴 木 シ ノ	86	瀬ヶ野
近 藤 雅 彦	66	大 梅
緑 川 ハツヨ	72	漆 草
根 本 イ チ	101	漆 草
金 澤 マサノ	79	上手沢

※「おめでた」「おくやみ」について、掲載を希望されない場合は、企画情報課 (☎33-2112) までお申し出ください。

催し

「ふれあい広場」の実施について

リトミックを通して、子ども同士、親同士の交流を図り、仲間づくりをしてみませんか。

日時 11月5日(金)
午前9時30分(受付)
～午前11時

場所 棚倉保育園第二園舎

講師 リトミック研究センター
菊池千鶴先生



■お問い合わせ

棚倉保育園第二園舎 ☎33-4151

お知らせ

行政相談所を開設いたします

行政相談委員は、総務大臣が委嘱するもので、役所（国、県、町）などの仕事についての苦情や困っていること、意見・要望を受け付け、住民の皆さんと関係行政機関等との間に立って、その解決のお手伝いをするものです。

行政相談委員はいつでも自宅で相談に応じています。相談は無料で秘密は守られますので、お気軽にご相談ください。

日時 10月19日(火)
午前10時～午後3時

場所 棚倉町中央公民館
2階視聴覚室

■お問い合わせ 総務課 ☎33-2111



行政相談委員
藤田 喜作さん
強梨字岡ノ内78
☎35-2026

お知らせ

上下水道課からのお知らせ ～10月1日は『浄化槽の日』です～

町では、汚水対策として公共下水道や農業集落排水と併せて、個別（合併処理）浄化槽の設置整備と普及を進めています。日々の生活を快適にするため、「水の大切さ」や「排水をきれいにする」ことについて考えてみましょう。

浄化槽を設置予定の方へ

町では、浄化槽を設置した方に対し、補助金を交付しています。設置の際に、人槽によって下記の補助金が交付されますので、お早めに申し込みください。なお、補助対象地域は、公共下水道事業認可区域及び逆川地区農業集落排水事業区域を除く地域内となります。

補助金額

浄化槽の設置に要する費用で、次の表の額を限度とします。（国、県の基準による）

※処理対象人員が10人槽以下であること。

①設置補助限度額

人槽区分	既存建物の一部又は全部が残される場合	新築及び更地にした上での建替えの場合	人槽基準 (住宅の場合家屋等延床面積)
5人槽	332,000円	166,000円	130㎡以下⇒小家族住宅用
6～7人槽	414,000円	207,000円	130㎡超える⇒普通住宅用
8～10人槽	548,000円	274,000円	台所及び浴室が2箇所以上 (二世帯・大家族住宅用)

②撤去補助限度額（既存の建物の一部又は全部が残される場合のみ対象）

区 分		補助限度額
単独処理浄化槽撤去	撤去した単独処理浄化槽跡地を浄化槽設置のため活用する場合	45,000円
	上記以外の場合	30,000円
くみ取便槽撤去		30,000円

※補助金交付申請にあたっては、当該年度の予算の範囲内となります。

補助事業の進め方 申請用紙は、上下水道課にあります。補助の対象となるためには、条件等がありますので、事前にお問い合わせください。

申込締切日 11月30日(火)

■お問い合わせ 上下水道課 ☎33-2119

お知らせ

石川養護学校「石養まつり」開催のお知らせ

日時 10月30日(土) 午前9時30分～午後1時35分
場所 県立石川養護学校 ※桜が丘学園に隣接
内容 ○ステージ発表 (小学部・中学部・高等部による劇や音楽等の発表)
 ○作品展 (各学級で制作した作品の展示)
 ○作業製品展示販売 (中学部や高等部が「作業学習」の時間に制作した和紙製品や木工製品、窯業製品、縫製品等を販売)
 ※PTAバザー (石養まつりのイベント一切が終了してから開催)
 ☆作業製品はすべてが手作りで、一度手にとってご覧ください。
 ☆食堂は用意してありませんので、必要に応じて昼食をご持参ください。



■お問い合わせ 石養まつり実行委員会 ☎0247-26-5544

秋の農作業安全運動実施中〔9/1～10/31〕
 ～農業機械の管理・利用は、適切に行いましょう！～

機械自体の安全性能が優れていても、日頃の管理が不十分では、思わぬ故障が発生して事故を招いたり、万が一の場合に安全装置が機能しないこともあります。日常的な点検に加え、整備工場での定期的な整備を行いましょう。

また、安全装置があっても、それを適切に使用しなければ効果はありません。(例えば可倒式の安全フレームを倒したまま使用、シートベルトを着用しない等)取扱説明書や関係法令に従った安全な利用を心掛けましょう。
 棚倉町商工農林課・県南農林事務所農業振興普及部

町長と気軽にトーク！

今月のトーク(対話)の日は10月19日(火)です。
 詳しくは企画情報課までお問い合わせください。

今月の納税・納入

町県民税……………3期
 国民健康保険税(普通徴収分)……………4期
 後期高齢者医療保険料(普通徴収分)…3期
納期限は11月1日(月)です。

■お問い合わせ 税務課 ☎33-2118

募 集

町営住宅入居者を募集します

募集住宅

- ①愛宕平団地(平成8年建築)
3LDK 1戸(1号棟2階・中層耐火4階建)
- ②愛宕平団地(平成13年建築)
3LDK 1戸(3号棟4階・中層耐火4階建)

家賃等

住宅の家賃は、入居者の収入等により決定されます。また、入居申し込みにあたり、さまざまな入居資格要件がありますので、詳しくは建設課都市計画係までお問い合わせください。

申込期限 10月15日(金)まで(期日厳守)

入居の時期 11月1日(月)から

■お問い合わせ

建設課 都市計画係 ☎33-2114

お知らせ

「県道八溝山線」通行止めのお知らせ

通行止め区間 [全長11.8km]

大梅字久慈川国有林地内から戸中字那須道国有林地内まで(大梅集落先より県境まで)

通行止め期間

平成22年10月6日(水) 午前8時から
 平成23年3月31日(木) 午後5時まで

通行止めの理由 岩盤崩落及び落石対策工事のため

■お問い合わせ 棚倉土木事務所 ☎33-3131

【お問い合わせ一覧】

FAX 33-3715

総務課 ☎33-2111
 選挙管理委員会
 企画情報課 ☎33-2112
 商工農林課 ☎33-2113
 建設課 ☎33-2114
 住民課 ☎33-2116
 健康福祉課 ☎33-2117

税務課 ☎33-2118
 上下水道課 ☎33-2119
 保健福祉センター ☎33-7801
 子どもセンター ☎57-5310
 教育総務課 ☎33-7881
 議会事務局 ☎33-7882
 農業委員会 ☎33-7883

出納室 ☎33-7885
 生涯学習課 ☎33-0111
 総合体育館 ☎33-3160
 学校給食センター ☎33-3438
 図書館 ☎33-4342

たなぐらスナッフ



むし歯のない子

●3歳児の健康診査で、むし歯がありませんでした。



すずき ゆうみ ちゃん
【家族からの一言コメント！】
ブリキアの歯ブラシで楽しく磨いています。



きくち しゅうま くん
【家族からの一言コメント！】
毎日の歯みがき頑張っています。



こまつ まり ちゃん
【家族からの一言コメント！】
虫歯にならないように一生懸命頑張りました。



ふじた みらい ちゃん
【家族からの一言コメント！】
夜の歯みがき終わった後は食べないようにしています。



こうが かなる くん
【家族からの一言コメント！】
毎日歯みがき頑張っています！



せきね たくみ くん
【家族からの一言コメント！】
歯みがきは毎日していました。

広報たなぐらは再生紙を使用しています

季節の街角



初秋編

9月上旬は、残暑の厳しい日が続きました。そのような中でも、街角では小さな秋を見つけることができ、秋の訪れが感じられました。

今月の表紙から



暑い中行われた、ホッケーフェスティバル。町内の小中学生がホッケーを通して、交流を深めました。人工芝の上でボールを追いかける子どもたちの姿は、真剣そのものでした。

人の動き

平成22年9月1日現在

人口	15,360人 (+5人)
男	7,571人 (+7人)
女	7,789人 (-2人)
世帯数	4,822世帯 (+13世帯) ※()は前月比



国際環境規格 ISO14001 取